



4 SEPTEMBRE 2003

PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE SPÉCIALE DU CONSEIL MUNICIPAL DE LA VILLE DE BROMONT, tenue le 4 septembre 2003 à 16 heures à la salle du conseil au 88, boulevard de Bromont à Bromont et à laquelle sont présents Messieurs les conseillers :

PAUL M. ROLLAND

**RÉAL BRUNELLE
SERGE DION**

FORMANT QUORUM et siégeant sous la présidence de la mairesse, Madame **PAULINE QUINLAN**.

Messieurs les conseillers **DONALD DEMERS, PATRICK CHARBONNEAU ET PAUL M. ROLLAND** sont absents de leur siège.

Monsieur **RÉMI LAFRENIÈRE**, gestionnaire principal, directeur du développement et Monsieur **PIERRE SIMONEAU**, o. m. a., greffier, sont aussi présents.

MOMENT DE RÉFLEXION ET OUVERTURE DE LA SÉANCE.

Après un moment de réflexion la présidente de l'assemblée déclare la séance ouverte.

ORDRE DU JOUR

1. **ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**

2003-09-396

1.1 ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR DE L'ASSEMBLÉE SPÉCIALE DU CONSEIL MUNICIPAL DU 4 SEPTEMBRE 2003

2. **ADOPTION DU PROCÈS VERBAL**

3. **ADMINISTRATION GÉNÉRALE**

4 SEPTEMBRE 2003

- 4. **AFFAIRES DES MEMBRES DU CONSEIL**

- 5. **AVIS DE MOTION, DISPENSE DE LECTURE ET PROJET DE RÈGLEMENT**

- 6. **RÈGLEMENTS**

- 7. **AFFAIRES COURANTES**
 - 7.1 *TRÉSORERIE*
 - 7.2 *TRAVAUX PUBLICS*
 - 7.3 *URBANISME*
 - 7.4 *ASSAINISSEMENT DES EAUX*
 - 7.5 *LOISIRS, CULTURE ET VIE COMMUNAUTAIRE*
 - 7.6 *SÉCURITÉ PUBLIQUE*
 - 7.7 *DIRECTION GÉNÉRALE ET GREFFE*

- 8. **DIVERS**

- 9. **AFFAIRES DU PERSONNEL**
 - 9.1 **AFFAIRES POLICIÈRES**
 - 2003-09-397 9.1.1 SUSPENSION D'UN POLICIER
 - 2003-09-398 9.1.2 NOMINATION D'UN DIRECTEUR DU SERVICE DE POLICE PAR INTÉRIEUR

- 10. **CORRESPONDANCE ET DÉPÔT DE DOCUMENTS**

- 11. **PÉRIODE DE QUESTIONS**

- 2003-09-399 12. **LEVÉE DE LA SÉANCE**

LE GREFFIER

PIERRE SIMONEAU, O.M.

4 SEPTEMBRE 2003

2003-09-396

**ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR DE L'ASSEMBLÉE SPÉCIALE DU
CONSEIL MUNICIPAL DU 4 SEPTEMBRE 2003**

IL EST PROPOSÉ PAR M. LE CONSEILLER **PAUL M. ROLLAND**
APPUYÉ PAR M. LE CONSEILLER **SERGE DION**
ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ

D'adopter l'ordre du jour tel que rédigé.

ADOPTÉ

2003-09-397

SUSPENSION D'UN POLICIER

IL EST PROPOSÉ PAR M. LE CONSEILLER **PAUL M. ROLLAND**
APPUYÉ PAR M. LE CONSEILLER **SERGE DION**
ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ

QUE le Conseil entérine la décision de Monsieur Rémi Lafrenière, gestionnaire principal, de suspendre, sans solde, Monsieur Yvon Allard pour une période indéterminée.

ADOPTÉ

2003-09-398

**NOMINATION D'UN DIRECTEUR DU SERVICE DE POLICE PAR
INTÉRIM**

IL EST PROPOSÉ PAR M. LE CONSEILLER **RÉAL BRUNELLE**
APPUYÉ PAR M. LE CONSEILLER **PAUL M. ROLLAND**
ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ

DE nommer Monsieur Jean Bourgeois, au poste de directeur du service de police par intérim.

ADOPTÉ

4 SEPTEMBRE 2003

PÉRIODE DE QUESTIONS

Aucun citoyen ne s'est prévalu de la période de questions.

2003-09-399

LEVÉE DE LA SÉANCE

IL EST PROPOSÉ PAR M. LE CONSEILLER
APPUYÉ PAR M. LE CONSEILLER
ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ

QUE la présente séance soit levée.

ADOPTÉ

PAULINE QUINLAN, MAIRESSE

PIERRE SIMONEAU, o. m. a., GREFFIER